



Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 15 ta' Ottubru 2019
(OR. en)

12198/19

Fajl Interistituzzjonal:
2019/0172 (NLE)

PECHE 390

ATTI LEĞISLATTIVI U STRUMENTI OHRA

Suġġett: DEČIŻJONI TAL-KUNSILL dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Protokoll dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Sħubija fis-Settur tas-Sajd bejn ir-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe u l-Komunità Ewropea

DECIJONI TAL-KUNSILL (UE) 2019/...

ta'...

dwar l-iffirmar, f'isem l-Unjoni Ewropea,

u l-applikazzjoni provviżorja tal-Protokoll

dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Šhubija fis-Settur tas-Sajd

bejn ir-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe

u l-Komunità Ewropea

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 43 flimkien mal-Artikolu 218(5) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Fit-23 ta' Lulju 2007, il-Kunsill adotta r-Regolament (KE) Nru 894/2007¹, li kkonkluda l-Ftehim ta' Shubija fis-Settur tas-Sajd bejn ir-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe u l-Komunità Ewropea² ("il-Ftehim"). Dan il-Ftehim daħal fis-seħħ fid-29 ta' Awwissu 2011 u għadu fis-seħħ.
- (2) Fit-18 ta' Dicembru 2017, il-Kunsill awtorizza lill-Kummissjoni tibda negozjati mar-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe ("São Tomé u Príncipe") bil-ħsieb tal-konklużjoni ta' protokoll ġdid biex jimplimenta l-Ftehim.
- (3) Il-Protokoll preċedenti għall-Ftehim skada fit-22 ta' Mejju 2018.
- (4) Il-Kummissjoni nnegożjat protokoll ġdid f'isem l-Unjoni. Wara l-konklużjoni tan-negożjati, il-protokoll il-ġidid ġie inizjalat fis-17 ta' April 2019.

¹ Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 894/2007 tat-23 ta' Lulju 2007 dwar il-konklużjoni ta' Ftehim ta' Shubija fis-Settur tas-Sajd bejn ir-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe u l-Komunità Ewropea (GU L 205, 7.8.2007, p. 35).

² GU L 205, 7.8.2007, p. 36.

- (5) L-għan tal-Protokoll dwar l-implementazzjoni tal-Ftehim ta' Sħubija fis-Settur tas-Sajd bejn ir-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe u l-Komunità Ewropea ("il-Protokoll") huwa li jippermetti lill-Unjoni u lil São Tomé u Príncipe jaħdmu flimkien aktar mill-qrib sabiex jippromwovu politika tas-sajd sostenibbli u l-użu responsabbli tar-riżorsi tas-sajd fl-ilmijiet ta' São Tomé u Príncipe u li jippermettilhom jappoġġaw l-isforzi ta' São Tomé u Príncipe biex jiżviluppaw is-settur tas-sajd tagħhom.
- (6) Sabiex ikun żgurat li l-attivitajiet tas-sajd tal-bastimenti tal-Unjoni jinbdew malajr, jenħtieg li l-Protokoll jiġi applikat fuq baži provviżorja mill-iffirmar tiegħu.
- (7) Jenħtieg li l-Protokoll jiġi ffirmat u applikat fuq baži provviżorja, sakemm jittlestew il-proċeduri meħtieġa għad-dħul fis-seħħ tiegħu,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

Artikolu 1

L-iffirmar, f'isem l-Unjoni, tal-Protokoll dwar l-implimentazzjoni tal-Ftehim ta' Shubija fis-Settur tas-Sajd bejn ir-Repubblika Demokratika ta' São Tomé u Príncipe u l-Komunità Ewropea huwa b'dan awtorizzat, soġġett għall-konklużjoni tal-Protokoll imsemmi.

It-test tal-Protokoll huwa mehmuż ma' din id-Deċiżjoni*.

Artikolu 2

Il-President tal-Kunsill huwa b'dan awtorizzat li jinnomina l-persuna jew persuni li jkollhom is-setgħa li jiffirma(w) il-Protokoll f'isem l-Unjoni.

Artikolu 3

Il-Protokoll għandu jiġi applikat fuq baži provviżorja mid-data tal-iffirmar tiegħu¹, sakemm jtilestew il-proċeduri meħtieġa għad-dħul fis-seħħi tiegħu.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħi fil-jum tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi,

Għall-Kunsill

Il-President

* Delegazzjonijiet: araw id-dokument st12202/19

¹ Id-data li minnha l-Protokoll ser jiġi applikat b'mod provviżorju ser tiġi ppubblikata f'*Il-Ġurnal Uffiċċali tal-Unjoni Ewropea* mis-Segretarjat Ĝenerali tal-Kunsill.